

31999D0279

29.4.1999

ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ

L 112/65

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА**от 22 март 1999 година****относно сключването от страна на Европейската общност на междурегионално рамково споразумение за сътрудничество между Европейската общност и нейните държави-членки, от една страна, и Южния общ пазар и участващите в него държави, от друга страна**

(1999/279/ЕО)

СЪВЕТАТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално членове 113 и 130ш от него, в съответствие с първо изречение от член 228, параграф 2 и параграф 3, първа алинея от него,

като взе предвид предложението на Комисията ⁽¹⁾,

като взе предвид становището на Европейския парламент ⁽²⁾,

като има предвид, че член 130ф от Договора предвижда, че политиката на Общността в сферата на сътрудничеството за развитие трябва да насърчава устойчивото икономическо и социално развитие на развиващите се страни, гладкото и постепенно интегриране на тези страни в световната икономика и кампанията срещу бедността в тези страни;

като има предвид, че е подходящо от името на Европейската общност да одобри Междурегионалното рамково споразумение за сътрудничество между Европейската общност и нейните държави-членки, от една страна, и Южния общ пазар и участващите в него държави, от друга страна, подписано в Мадрид през декември 1995 г.

РЕШИ:

Член 1

Междурегионалното рамково споразумение за сътрудничество между Европейската общност и нейните държави-членки от една

страна и Южния общ пазар и участващите в него държави, от друга страна се одобрява с настоящото от името на Общността.

Текстът на споразумението е приложен към настоящото решение ⁽³⁾.

Член 2

В съответствие с член 26 от споразумението, председателят на Съвета председателства Съвета за сътрудничество и представлява Общността в Съвета. Представител на Комисията председателства Съвместния комитет за сътрудничество и Съвместния подкомитет за търговия в съответствие с техните процедурни правила и ще представлява Общността в тези органи.

Член 3

Председателят на Съвета извършва нотификацията съгласно член 34 от споразумението от името на Общността.

Член 4

Настоящото решение се публикува в Официален вестник на Европейските общности.

Съставено в Брюксел на 22 март 1999 година.

За Съвета

Председател

G. VERHEUGEN

⁽¹⁾ ОВ С 14, 19.1.1996 г., стр. 3.

⁽²⁾ ОВ С 166, 10.6.1996 г., стр. 40.

⁽³⁾ ОВ L 69, 19.3.1996 г., стр. 4.